



JUZ 5 – PART 2
SURAH A-NISA (VERSES 87-147)
ROOT WORDS

Meaning	ROOT WORD	WORD	AYAT
دو گروہ (ہو گئے ہو)	ف ا ی	فِئْتَيْنِ	88
الٹا پھیر دیا انہیں	ر ک س	أَرْكَسَهُمْ	
جاتے ہیں	و ص ل	يَصِلُونَ	90
تنگ ہو گئے	ح ص ر	حَصِرَتْ	
البتہ مسلط کر دیتا انہیں	س ل ط	لَسَلَّطَهُمْ	
وہ الگ رہیں تم سے	ع ز ل	يَعْتَزِلُوكُمْ	91
تو آزاد کرنا ہے	ح ر ر	فَتَحْرِيرُ	92
ایک گردن (غلام)	ر ق ب	رَقَبَةٌ	
اور دیت	و د ی	وَدِيَّةٌ	
مسلسل / پے در پے	ت ب ی	مُتَتَابِعِينَ	
جان بوجھ کر	ع م د	مُتَعَمِّدًا	93
غنیمتیں	غ ن م	مَغَانِمُ	94

کمزور	ض ع ف	مُسْتَضْعَفِينَ	97
وسیع	و س ع	وَأَسْعَةً	
کسی حیلے / تدبیر کی	ح ی ل	حِيلَةً	98
جائے پناہ	ر غ م	مُرَاغَمًا	100
تو وہ حملہ کر دیں	م ی ل	فَيَمِيلُونَ	102
تم رکھ دو	و ض ع	تَضْعُوا	
پورا کر چکو تم	ق ض ی	قَضَيْتُمْ	103
اطمینان میں آ جاؤ تم	ط م ن	أَطْمَأْنَنْتُمْ	
مقرر اوقات میں	و ق ت	مَوْقُوتًا	
تم کمزوری دکھاؤ	و ه ن	تَهْنُوا	104
تکلیف اٹھاتے	أ ل م	تَأْلُمُونَ	
خیانت کرنے والوں کے لیے	خ و ن	لِّلْخَائِنِينَ	105
جھگڑا کرنے والے	خ ص م	خَصِيمًا	
وہ چھپ سکتے	خ ف ی	يَسْتَخْفُونَ	108
وہ الزام لگائے	ر م ی	يَرِّمُ	112
کسی بے گناہ پر	ب ر أ	بَرِيًّا	

اس نے اٹھایا	ح م ل	أَحْتَمَلَ	
البتہ ارادہ کر لیا تھا	ہ م م	لَهَمَّتْ	113
ان کی سرگوشیاں	ن ج و	نَجَوْنَهُمْ	114
اور ہم جلائیں گے اسے	ص ل ی	نُصَلِّهِ	115
عورتوں / دیویوں کو	أ ن ث	إِنثًا	117
مقرر	ف ر ض	مَّفْرُوضًا	118
پھر البتہ وہ ضرور کاٹیں گے	ب ت ک	فَلْيَبْتَنَّ	119
اور امیدیں دلاتا ہے انہیں	م ن ی	وَيُؤْمِنِيهِمْ	120
وہ پائیں گے	و ج د	يَجِدُونَ	121
کوئی جائے پناہ	ح ی ص	مَحِيصًا	
کھجور کی گٹھلی میں سوراخ برابر	ن ق ر	نَقِيرًا	124
مّت	م ل ل	مِلَّةً	125
خاص دوست	خ ل ل	خَلِيلًا	
گھیرنے والا	ح و ط	مُحِيطًا	126
اور وہ فتویٰ مانگتے ہیں آپ سے	ف ت ی	وَيَسْتَفْتُونَكَ	127
اپنے شوہر	ب ع ل	بَعْلِهَا	128

اور رکھ دی گئی	ح ض ر	وَأَحْضِرَتِ	
بجلی	ش ح ح	الشَّحِّ	
کہ تم چھوڑ دو اسے	و ذ ر	فَتَذَرُوهَا	129
وہ دونوں الگ ہو جائیں	ف ر ق	يَتَفَرَّقَا	130
خواہشات کی	ہ و ی	الْهَوَىٰ	135
تم موڑ دو گے زبان	ل و ی	تَلْوَىٰ	
وہ بڑھ گئے	ز ی د	أَزْدَادُوا	137
اور مزاق اڑایا جاتا ہے	ہ ز ا	وَيُسْتَهْزَأُ	140
وہ مشغول ہو جائیں	خ و ض	يَخْوِضُوا	
انتہائی سستی سے	ک س ل	كُسَالَىٰ	142
وہ دکھاوا کرتے ہیں	ر ا ی	يُرَاءُونَ	
متذبذب ہیں	ذ ب ذ ب	مُذَبِّبِينَ	143
آپ پائیں گے	و ج د	تَجِدَ	
تم بناؤ	ج ع ل	تَجْعَلُوا	144
سب سے نچلے	س ف ل	الْأَسْفَلَ	145